

## Dépliant – L'assurance médicaments, c'est obligatoire ! Version en farsi (dari)

.. داشتن بیمه برای دارو های که استفاده مینماید ضروری میباشد.  
تمام افرادی ساکن در کبیک بشمول اطفال و بزرگسالان که دارای بیمه مریضی هستند باید بطور قطعی دارنده یک  
انشورنس دوائی باشند. حتی اگر از آن استفاده هم نمیکند.  
صرفاً افرادی که در موعد انتظاری اسنادشان بسر میبرند و هنوز در رژیم بیمه مریضی کبیک نیستند مجبور هم  
نیستند که در جریان این مدت انشورنس یا بیمه دوائی داشته باشند.

در کبیک دو نوع رژیم بیمه دوائی وجود دارد.  
- (رژیمهای خصوصی یا شخصی (بیمه کلکتیف یا رژیم منافع اجتماعی  
- رژیم پولبیک یا عامه یعنی همانکه مربوط اداره بیمه صحتی یا مریضی کبیک میشود  
هرگاه شما مستحق بیمه شخصی هستید شما باید عضویت آنرا حاصل نمائید. در آن خودرا ثبت رژیم عامه یا  
پولبیک کنید

باید موقعیت تانرا نظر به شرایط پذیرش در یکی از این رژیمها دریابید البته برای معلومات روی سایت  
[www.ramq.gouv.qc.ca](http://www.ramq.gouv.qc.ca) رفته و از عواقب غیر منتظره غفلت انگاریها جلوگیری کنید

هر شخصیکه احساس مسؤلیت نکرده و رعائیت این قانون را که باید زیر پوشش یک بیمه دوائی باشد نمیکند  
باید بطور حتمی برای وزارت مالیات کبیک یک مقدار پول که معادل به حق بیمه رژیم عامه میباشد بپردازد. البته  
این پول باید در بر گیرنده تمام مدت زمانی باشد که شخص مذکور تحت پوشش هیچ نوع رژیمی دوائی نبوده است  
برعکس شخصیکه همزمان از بیمه عامه ادویجات استفاده کرده و در عین وقت مستحق بیمه شخصی بوده باید  
تمام پولهای پرداخته شده توسط بیمه عامه از بابت ادویجات خریداری شده که مورد استفاده این شخص قرار گرفته  
شده با ید دوباره به اداره بیمه مریضی کبیک مسترد شود  
باید تذکر داد که وقتاً فوقتاً در این قسمت کنترل و تقشیش صورت میگیرد

### رژیمهای خصوصی یا شخصی

ما میتوانیم مستحق یک رژیم شخصی باشیم در دو حالت  
در چار چوکات کار و شغل و یا مسلک خود (توسط صاحب کار خود توسط سندیکا یا اتحادیه کارگران یا اداره  
مربوط به مسلکی ها  
غیر مستقیم توسط همسر یا پدر و مادر  
هرگاه شما واجد یک رژیم شخصی هستید. مکلف هستید که عضویت آنرا بدست بیاورید و بدینوسیله همسر و  
اطفال تانرا تحت پوشش قرار میدهید. در صورتیکه آنها قبلاً زیر حمایت این رژیم قرار نداشتند. زمانی که شما  
عضو رژیم شخصی میشوید. باید ذریعه تماس تلفونی در اداره بیمه کبیک احوال داده عضویتانرا از رژیم قبلی  
لغو کنید.

### در قسمت همسر و اطفال

همسر یا زوج دو شخص نامیده میشود وقتیکه  
عروسی باهم کرده اند و یا بدون عروسی با هم زیست میکنند از نقطه نظر حقوق مدنی  
زندگی مشترک دارند از مدت ۱۲ ماه

زندگی مشترک دارند (بدون در نظر داشت دوام وصلت ) و با هم طفلی شریک دارند یا از خودشان ویا فرزندى  
یک شخص وقتى اولاد شمرده میشود که

کمتر از هژده سال داشته باشد  
بین ۱۸ الی ۲۵ سال داشته باشد .یا در جریان تحصیل فول تایم باشد بدون همسر باشد و سکونت در منزل با  
پدر و مادرش داشته باشد

هنگامیکه یک طفل سن هژده را اکمال میکند والدین باید تقاضای تمديد وقت بیمه دوائى را برای اطفال شان از  
شرکت بیمه خودشان ویا اداره بیمه صحى مریضى کبیک کنند در صورتیکه اطفال شان واجد شرایط فوق الذکر  
باشند

### رژیم پولیک یا عامه

افراد زیل مستحق بیمه دولتی شده میتوانند

. افرادی که مستحق بیمه شختصی بوده نمیتوانند

افرادی که دارنده (دفتر چه یا ورق آبی رنگ در خواستنامه) که از طرف وزارت کار و همبستگی اجتماعى داده  
میشود هستند

افراد که سن شان از ۶۵ سال بالا تر باشند

این کتگورى افراد میتواند بیمه شخصی شانرا ادامه بدهند در صورتیکه شخص تصمیم میگیرد که پوشش بیمه  
شخصی اش را نگهدارد که این همچنان معادل به بیمه عامه یا پولیک است  
اطفال اشخاصیکه تحت پوشش بیمه پولیک یا عامه قرار دارند

چگونه میتوان تحت پوشش قرار گرفت؟

برای ثبت نام باید به اداره بیمه مریضى کبیک تماس بگیرید

قابل تذکر است که آنده افرادیکه زیر پوشش کمک های مالی دولت هستند و افرادى بالا تر از سن ۶۵ سال بطور  
اتوماتیک شامل ثبت این اداره هستند

اسناد مورد ضرورت

در دوا خانه جهت اخذ خدمات باید کارت بیمه مریضى و در صورت لزوم ورقه آبی رنگ را در اختیار موظفین  
قرار بدهید

رژیم عامه بیمه ادویه جات

مبلغی که شما در فارمسی می پردازید

.مبلغی که شما جهت اخذ ادویه جات قسماً میپردازید در اصل یک سهم نسبی میباشد

. این در اصل یک مبلغ معین ماهوار فرانشیز و شریک بیمه یا (کوانشورنس) میباشد

فرانشیز چیست؟

فرانشیز مقداری فیصدی پولی است که هر ماه جهت خرید ادویه جات پرداخته میشود

کو انشورنس چیست؟

الباقی فیصدی پول بعد از فرانشیز میباشد

حد اکثر سهم گیری سالانه

بدون در نظر داشت رژیم(شخصی یا عامه) یک مبلغ معین در سال جهت خریداری ادویه جات برای تمام افراد در  
نظر گرفته شده است که شما میتوانید بپردازید. و تمام کمپنی های بیمه حدود این امکانات را مد نظر بگیرند. در  
صورت تبدیل مرجع بیمه تان در طول سال میتوانید از شرکت مذکور طال ب معلومات در باره دوسیه بیمه تان شده  
تا مرجع جدید بتواند پول پرداخته شده را در نظر بگیرد

حق بیمه برای رژیم عامه

مانند تمام بیمه ها در بیمه عامه یک مبلغ معین جهت شمولیت در این رژیم بیمه قابل پرداخت میباشد' صرف نظر  
از اینکه ما ادویه را میخریم یا خیر. این مبلغ از طرف اداره مالیات در نظر گرفته شده است و مبلغ آن نظر به  
درآمد شخص و شرایط فامیلی آن فرق میکند

جهت معلومات بیشتر در باره مبلغ قابل پرداخت، سهم ماکسیمال، فرانشیز، و همچنان فیصدی کو انشورنس به سایت های انتری اداره بیمه مراجعه شود

[www.ramq.gouv.qc.ca](http://www.ramq.gouv.qc.ca)

همچنان شما میتوانید معلومات را از طریق تماس تلفون های زیل بدست بیاورید

1-418 646-4636 - کبیک

514--864-3411\_مانتریا

در دیگر مناطق به شماره های رایگان تماس بگیرید

1-800-561-9749

برای معلومات و مکالمه مخابراتی میتوانید تماس بگیرید

در کبک 3933--682--418 -

و دیگر مناطق از کبک

1--800-361--3939

توسط ارتباط پوستی به آدرس پایین ارسال کنید

Régie de L'assurance maladie.

du Québec

Case Postale 6600

Québec (QC), G1K 7T3

اوقات و روز های کار از قرار زیل میباشد

روز های دوشنبه ، سه شنبه ، پنجشنبه ، و جمعه از ساعت ۸-۳۰ الی ۴-۳۰ به روز های چهارشنبه از ساعت

۱۰ الی ۴-۳۰ بعد از ظهر خارج از اوقات کار رسمی سیستم اتوماتیک معلومات میدهد

این معلومات توسط این نشریه هیچگونه قوه قانونی و قضایی نداشته و در بر گیرنده مواردات شخصی نمیشد